РЕШЕНИЯ

РЕШЕНИЕ (ОВППС) 2017/689 НА СЪВЕТА

от 11 април 2017 година

за изменение на Решение 2011/235/ОВППС относно ограничителни мерки, насочени срещу определени лица и образувания с оглед на положението в Иран

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз, и по-специално член 29 от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност,

като има предвид, че:

(1) На 12 април 2011 г. Съветът прие Решение 2011/235/ОВППС ([1]).

(2) Въз основа на прегледа на Решение 2011/235/ОВППС срокът на ограничителните мерки следва да бъде удължен до 13 април 2018 г.

(3) Съветът също така стигна до заключението, че следва да се актуализират вписванията за определени лица, включени в приложението към Решение 2011/235/ОВППС.

(4) Решение 2011/235/ОВППС следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

В член 6 от Решение 2011/235/ОВППС параграф 2 се заменя със следното:

„2. Настоящото решение се прилага до 13 април 2018 г. То подлежи на постоянен преглед. То се подновява или изменя по целесъобразност, ако Съветът прецени, че целите му не са постигнати.“.

Член 2

Приложението към Решение 2011/235/ОВППС се изменя, както е посочено в приложението към настоящото решение.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 11 април 2017 година.

За Съвета

Председател

L. GRECH

([1]) Решение 2011/235/ОВППС на Съвета от 12 април 2011 г. относно ограничителни мерки, насочени срещу определени лица и образувания с оглед на положението в Иран (ОВ L 100, 14.4.2011 г., стр. 51).

ПРИЛОЖЕНИЕ

Следните вписвания относно изброените по-долу лица заменят вписванията, които се съдържат в приложението към Решение 2011/235/ОВППС.

	Име	Идентификационни данни	Основания	Дата на включване в списъка
„20.	MOGHISSEH Mohammad (известен също като NASSERIAN)		Съдия, председател на Революционния съд на Техеран, клон 28. Считан освен това за отговорен за осъждането на членове на бахайската общност. Работил е по следизборните дела. В резултат от несправедливи процеси постановява присъди за лишаване от свобода за дълъг срок на социални и политически активисти и журналисти, както и няколко смъртни присъди на участници в протести и на активисти от социалната и политическата сфера.	12.4.2011 г.
22.	MORTAZAVI Said	Място на раждане: Meybod, Yazd (Иран); Дата на раждане: 1967 г.	Бивш главен прокурор на Техеран до август 2009 г. Като главен прокурор на Техеран издава бланкетна заповед за задържането на стотици активисти, журналисти и студенти. През януари 2010 г. парламентарно разследване установява, че носи пряка отговорност за задържането на трима затворници, които впоследствие са починали в затвора. Мандатът му е прекратен през август 2010 г. след разследване от иранските съдебни власти във връзка с ролята му в смъртта на трите лица, задържани по негова заповед след изборите. През ноември 2014 г. иранските власти официално признават ролята му във връзка със смъртта на задържани лица. На 19 август 2015 г. е оправдан от иранski съд по обвинения, свързани с изтезанията и смъртта на трима млади мъже в центъра за задържане Kahrizak през 2009 г.	12.4.2011 г.
23.	PIR-ABASSI Abbas		Магистрат от наказателна колегия. Бивш съдия, Революционен съд на Техеран, клон 26. Натоварен е да води следизборните дела, постановява присъди за лишаване от свобода за дълъг срок в резултат на несправедливи съдебни процеси срещу защитници на правата на човека, както и няколко смъртни присъди на участници в протестите.	12.4.2011 г.
25.	SALAVATI Abdolghassem		Съдия, председател на Революционния съд на Техеран, клон 15. Съдия-следовател в съда в Техеран. Отговаря за следизборните дела и е съдията, който председателства показните процеси през лятото на 2009 г., в рамките на които осъжда на смърт двама привърженици на монархията. Постановява присъди за лишаване от свобода за дълъг срок на над сто политически затворници, защитници на правата на човека и демонстранти.	12.4.2011 г.
33.	ABBASZADEH-MESHKINI, Mahmoud		Секретар на Съвета по правата на човека. Бивш губернатор на провинция Илам. Бивш политически директор на Министерството на вътрешните работи. В качеството си на ръководител на Комитета по член 10 от Закона за дейността на политическите партии и групи е отговарял за разрешаването на демонстрации и други публични прояви и за регистрирането на политическите партии. През 2010 г. прекратява дейността на две реформистки политически партии, свързани с Mousavi — Фронт за участие на ислямски Иран (Islamic Iran Participation Front) и Организация на муджахидините на ислямската революция (Islamic Revolution Mujahedeen Organization).	10.10.2011 г.

	Име	Идентификационни данни	Основания	Дата на включване в списъка
			От 2009 г. насам последователно и неизменно е забранявал всички неправителствени събирания, с което се отказва упражняването на конституционното право на протест и води и което води до множество арести на мирни демонстранти в нарушение на правото на свобода на събранията. През 2009 г. отказва на опозицията и разрешение да проведе траурна церемония в памет на убитите по време на протестите във връзка с президентските избори.	
35.	AKHARIAN Hassan		Бивш надзирател на отделение 1 на затвора „Radjaishahr“, в региона Karadj. Няколко бивши задържани са сигнализирали, че прибягва до изтезания, както и че издава заповеди, с които възпрепятства затворниците да получат медицинска помощ. Според показанията на предполагаем задържан в затвора „Radjaishahr“, той е бил подложен на жесток побой от всички надзиратели със знанието на Akharian. В периода, когато Akharian е бил надзирател, има поне още един регистриран случай на смърт на задържан — Mohsen Beikvand.	10.10.2011 г.
36.	AVAEE Seyyed Ali-Reza (известен още като: AVAEE Seyyed Alireza)		Директор на службата за специални разследвания. До юли 2016 г. заместник министър на вътрешните работи и завеждащ публичния регистър. Консултант на дисциплинарния съд за съдии от април 2014 г. насам. Бивш председател на съдебната власт в Техеран. В качеството си на председател на съдебната власт в Техеран носи отговорност за нарушения на правата на човека, произволни арести, погазване на правата на затворниците и увеличаване на броя на екзекуциите.	10.10.2011 г.
38.	генерал-майор д-р FIRUZABADI Seyyed Hasan (известен още като: генерал-майор д-р FIRUZABADI Seyed Hassan; генерал-майор д-р FIROUZABADI Seyyed Hasan; генерал-майор д-р FIRUZABADI Seyed Hassan)	Място на раждане: Mashad. Дата на раждане: 3.2.1951 г.	Като бивш началник на Генералния щаб на въоръжените сили на Иран той е заемал най-високата военна длъжност, под чието командване са поставени всички военни части и политики, включително Корпусът на ислямските революционни гвардейци (IRGC) и полицията. Силите под негово командване са извършвали брутални репресии над мирни демонстранти, както и масови арести. Член и на Върховния съвет за национална сигурност (SNSC) и на Съвета за целесъобразност.	10.10.2011 г.
39.	GANJI Mostafa Barzegar		Бивш главен прокурор на Qom. Вероятно понастоящем е в процес на преназначаване на друга длъжност. Носи отговорност за произволни арести и случаи на малтретиране на десетки нарушители в Qom. Участвал в грубото нарушаване на правото на справедлив процес, което е допринесло за прекомерното и все по-често прилагане на смъртното наказание, довело до рязко увеличаване на броя на екзекуциите от началото на годината.	10.10.2011 г.
40.	HABIBI Mohammad Reza		Началник на регионалната служба на Министерството на правосъдието в Yazd. Бивш заместник-прокурор на Isfahan. Вероятно понастоящем е в процес на преназначаване на друга длъжност. Участва в производства, в рамките на които е отказано правото на обвиняемите на справедлив съдебен процес — например случая с Abdollah Fathi, екзекутиран през май 2011 г., след като правото му да бъде изслушан и проблемите с психичното му здраве са пренебрегнати от Habibi по време на процеса му през март 2010 г. В този смисъл участва в грубото нарушаване на правото на справедлив процес, което допринася за прекомерното и все по-често прилагане на смъртното наказание и за рязкото увеличаване на броя на екзекуциите от началото на 2011 г.	10.10.2011 г.

	Име	Идентификационни данни	Основания	Дата на включване в списъка
41.	HEJAZI Mohammad	Място на раждане: Ispahan Дата на раждане: 1956 г.	Генерал в Pasdaran, той изиграва основна роля за сплашване и заплашване на „враговете на Иран“ и за обстрелването със снаряди на иракски кюрдски села. Бивш ръководител на корпуса Sarollah към IRGC в Техеран и бивш ръководител на силите Basij, той е изиграл централна роля в следизборните репресии на участниците в протестите.	10.10.2011 г.
46.	KAMALIAN Behrouz (известен още като: Hackers Brain)	Място на раждане: Техеран Дата на раждане: 1983 г.	Ръководител на кибергрупата „Ashiyaneh“, свързана с IRGC. Основаната от Behrouz Kamalian група за компютърна сигурност „Ashiyaneh“ извършва активна дейност, свързана с компютърни пробиви както на вътрешни за Иран опоненти и реформатори, така и на външни институции. На 21 юни 2009 г. уебсайтът на „Cyber Defence Command 32“ към революционните гвардейци публикува снимки на лицата на 26 лица с твърдението, че са заснети по време на демонстрациите след изборите. Иранците се призовават да „идентифицират размирниците“.	10.10.2011 г.
49.	MALEKI Mojtaba		Заместник-началник на Министерство на правосъдието в провинция Razavi Khorasan. Бивш прокурор на Kermanshah. Изиграл роля за рязкото увеличаване на броя на смъртните присъди, постановени в Иран, включително като обвинител по делата на 7 затворници, осъдени за трафик на наркотици, които са били обесени същия ден — 3 януари 2010 г., в централния затвор Kermanshah.	10.10.2011 г.
51.	SALARKIA Mahmoud	Бивш директор на техеранския футболен клуб „Персеполис“	Ръководител на комисията по петрол и транспорт на град Техеран. Заместник главен прокурор на Техеран по въпросите на затворите по време на репресиите през 2009 г. В това си качество е бил пряко отговорен за издаването на редица заповеди за арест на невинни мирни демонстранти и активисти. Редица доклади на правозащитници показват, че по негови указания на практика всички арестувани са държани без връзка с околния свят, без достъп до адвокат или до семействата им, а също и без повдигнати срещу тях обвинения, за различни периоди от време, често при условия, равносилни на насилствено изчезване. Семействата често не биват уведомени за ареста.	10.10.2011 г.
53.	TALA Hossein (известен още като: TALA Hosseyn)		Бивш депутат в иранския парламент. Бивш главен губернатор (Farmandar) на провинция Техеран до септември 2010 г., отговорен за намесата на полицейските сили и съответно за насилственото потушаване на протестите. През декември 2010 г. получава отличие за ролята си в репресиите след изборите.	10.10.2011 г.
56.	BAHRAMI Mohammad-Kazem		Председател на административния съд. Участвал е в репресии над мирни демонстранти като ръководител на съдебното подразделение на въоръжените сили.	10.10.2011 г.
73.	FAHRADI Ali		Заместник-началник на инспекция по правни въпроси и на държавна инспекция към Министерството на правосъдието в Техеран. Прокурор на Karaj. Отговорен за сериозни нарушения на правата на човека, включително като обвинител в съдебни процеси, при които е постановена смъртна присъда. В региона Karaj са извършени голям брой екзекуции по време на мандата му като прокурор.	23.3.2012 г.

	Име	Идентификационни данни	Основания	Дата на включване в списъка
74.	REZVANMA-NESH Ali		Заместник прокурор на провинция Karaj, регион Alborz. Отговорен за тежки нарушения на правата на човека, включително участие в екзекуция на непълнолетно лице.	23.3.2012 г.
76.	SADEGHI Mohamed		Полковник и заместник-ръководител на техническото и кибернетично разузнаване на IRG и отговаря за центъра за анализ и борба с организираната престъпност в рамките на Pasdaran. Отговорен за арестуването и подлагането на мъчения на блогъри/журналисти.	23.3.2012 г.
79.	RASHIDI AGHDAM, Ali Ashraf		Бивш директор на затвора Evin, назначен в средата на 2012 г. След назначаването му условията в затвора са се влошили и са получавани все повече сигнали за малтретиране на затворници. През октомври 2012 г. девет затворнички обявяват гладна стачка като протест срещу погазването на техните права и малтретирането им от страна на охраната в затвора.	12.3.2013 г.
82.	SARAFRAZ, Mohammad (Д-р) (известен също като: Haj-agha Sarafraz)	Място на раждане: Техеран Дата на раждане: прибл. 1963 г. Място на пребиваване: Техеран	Член на Върховния съвет за киберпространството. Бивш председател на Islamic Republic of Iran Broadcasting (IRIB). Бивш ръководител на IRIB World Service и на Press TV, отговорен за всички програмни решения. Тясно свързан със силовия държавен апарат. Под негово ръководство Press TV и IRIB работят съвместно със службите за сигурност и прокуратурата на Иран и излъчват принудителни самопризнания на задържани, между които иранско-канадския журналист и режисьор Maziar Bahari, в седмичното предаване „Иран днес“. Независимият медиен регулатор OFCOM наложи глоба на Press TV в Обединеното кралство в размер на 100 000 GBP за излъчването на самопризнанието на Bahari през 2011 г., заснето в затвора, докато върху Bahari се упражнява натиск. Поради това Sarafraz се свързва с нарушаването на правото на законосъобразен и справедлив процес.	12.3.2013 г.
86.	MUSAVI-TABAR, Seyyed Reza		Бивш ръководител на Революционната прокуратура на Shiraz. Отговорен за незаконното задържане и малтретиране на политически деятели, журналисти, защитници на правата на човека, представители на бахайската общност и лишени от свобода поради убежденията си, които са подложени на тормоз, изтезания, разпити и са лишени от достъп до адвокат и от справедлив процес. Musavi-Tabar е подписал съдебни заповеди в печално известния Център за задържане № 100 (мъжки затвор), включително заповед за задържането на затворничката от бахайската общност Raha Sabet при строг тъмничен режим в продължение на три години.	12.3.2013 г.“